

## VÝZVA NA PREDKLADANIE PONÚK (PODLIMITNÉ ZÁKAZKY)

Formulár: Formulár č. 7 podľa Vyhlášky č. 171/2013 Z. z.

### ODDIEL I: VEREJNÝ OBSTARÁVATEĽ/OBSTARÁVATEĽ

**Železnice Slovenskej republiky, Bratislava v skrátenej forme "ŽSR"**

IČO: 31364501

Klemensova 8, 813 61 Bratislava - mestská časť Staré Mesto  
Slovensko

**Kontaktné miesto (miesta):** ŽSR, CLaO, Klemensova 8, 813 61 Bratislava

Kontaktná osoba: Mgr. Katarína Pintérová

Telefón: +421 220292993

Fax: +421 220297131

Email: pinterova.katarina@zsr.sk

**Adresa hlavnej stránky verejného obstarávateľa (URL):** <http://www.zsr.sk>

Ďalšie informácie možno získať na: už uvedenej adrese a kontaktnom mieste (miestach)

Súťažné a doplňujúce podklady možno získať na: už uvedenej adrese a kontaktnom mieste (miestach)

Ponuky budú doručené na: už uvedenej adrese a kontaktnom mieste (miestach)

#### I.2. Druh verejného obstarávateľa/obstarávateľa

##### I.2.1. Druh verejného obstarávateľa/obstarávateľa

iné - Iný verejný obstarávateľ

Iný verejný obstarávateľ (špecifikujte): § 7 ods. 4 zákona o verejnom obstarávaní.

Zatriedenie obstarávajúceho subjektu podľa zákona: § 7 ods. 4

### ODDIEL II. PREDMET ZÁKAZKY

#### II. OPIS

##### II.1. Názov zákazky

Zriadenie zabezpečeného priechodu pre peších trate Košice – Žilina žkm 125,795

##### II.1.2. Druh zákazky a miesto uskutočňovania stavebných prác, dodania tovarov alebo poskytovania služieb

Služby

Kategória služby číslo

12

Hlavné miesto poskytovania služieb: ŽSR, Klemensova 8, 813 61 Bratislava

NUTS kód:

SK01

##### II.1.3. Stručný opis zákazky alebo nákupu (nákupov)

Predmetom zákazky je vypracovanie a dodanie projektovej dokumentácie pre stavebné povolenie v podrobnostiach dokumentácie pre realizáciu stavby (ďalej len "DSPRS") s názvom Zriadenie zabezpečeného priechodu pre peších trate Košice Žilina žkm 125,795 - projektová dokumentácia, zabezpečenie inžinierskej činnosti a autorského dohľadu.

Podrobný opis predmetu zákazky je uvedený v súťažných podkladoch.

##### II.1.4. Spoločný slovník obstarávania (CPV)

Hlavný predmet

Hlavný slovník: 71320000-7

#### II.2. Množstvo alebo rozsah zákazky

##### II.2.1. Celkové množstvo alebo rozsah

Uchádzač musí predložiť ponuku na celý predmet zákazky.

##### II.2.2. Predpokladaná hodnota predmetu zákazky bez DPH

Hodnota: 45 000,0000 EUR

#### II.3. Trvanie zmluvy alebo lehota dodania

Obdobie: v mesiacoch (od zadania zákazky)

Zadajte hodnotu: 12

### ODDIEL III. OSOBNÉ POSTAVENIE, EKONOMICKÉ, FINANČNÉ A TECHNICKÉ INFORMÁCIE

#### III.1. Podmienky účasti

##### III.1.1. Osobné postavenie

Informácie a formálne náležitosti nevyhnutné na vyhodnotenie splnenia podmienok účasti: Uchádzač musí spĺňať podmienky uvedené v § 26 ods. 1 zákona o verejnom obstarávaní a preukázať ich v zmysle § 26 ods. 2, resp. ods. 4 a 5 alebo v zmysle § 128 zákona o verejnom obstarávaní.

Skupina dodávateľov preukazuje splnenie podmienok účasti v zmysle § 26 zákona o verejnom obstarávaní za každého člena skupiny dodávateľov samostatne. Splnenie podmienok účasti podľa § 26 ods. 1 písm. f) zákona o verejnom obstarávaní preukazuje člen skupiny dodávateľov len vo vzťahu k tej časti predmetu zákazky, ktorú má zabezpečiť.

### III.1.3. Technická alebo odborná spôsobilosť

Informácie a formálne náležitosti nevyhnutné na vyhodnotenie splnenia podmienok účasti: Uchádzač musí v ponuke predložiť informácie a dokumenty, ktorými preukazuje technickú alebo odbornú spôsobilosť v zmysle § 28 ods. 1 zákona o verejnom obstarávaní. Preukáže ich predložením tohto dokladu:

§ 28 ods. 1 písm. a) zákona o verejnom obstarávaní:

Zoznamom poskytnutých služieb za predchádzajúce tri roky (2011, 2012 a 2013, obstarávateľ uzná aj zmluvy za rok 2014) doplneným potvrdeniami o kvalite poskytnutia služieb s uvedením cien, lehôt dodania a odberateľov, ak odberateľom:

bol verejný obstarávateľ alebo obstarávateľ podľa zákona o verejnom obstarávaní, dokladom je referencia, bola iná osoba ako verejný obstarávateľ alebo obstarávateľ podľa zákona o verejnom obstarávaní dôkaz o plnení potvrdí odberateľ; ak také potvrdenie uchádzač nemá k dispozícii, vyhlásením uchádzača o ich dodaní, doplneným dokladom, preukazujúcim ich dodanie alebo zmluvný vzťah, na základe ktorého boli dodané.

Vyžaduje sa:

Zoznam poskytnutých služieb (zmlúv) rovnakého alebo podobného charakteru predmetu zákazky za predchádzajúce tri roky (2011, 2012 a 2013, obstarávateľ uzná aj zmluvy za rok 2014) so súčtom zmluvných cien za všetky roky spoločne minimálne vo výške 40 000,00 EUR bez DPH, doplnený potvrdeniami o kvalite poskytnutia služieb.

Zoznam poskytnutých služieb (zmlúv) musí obsahovať:

- obchodné meno a adresu odberateľa/obstarávateľa/objednávateľa,
- stručný popis (z ktorého bude zrejmé, že sa jedná o služby (zmluvy) obdobného charakteru ako je predmet zákazky),
- lehota dodania,
- zmluvná cena v EUR bez DPH,
- tel. číslo a meno zamestnanca odberateľa/obstarávateľa/objednávateľa, kde je možné si tieto údaje overiť, pečiatka a podpis odberateľa/obstarávateľa/objednávateľa.

Odôvodnenie primeranosti podmienky účasti vo vzťahu k predmetu zákazky: Podmienka účasti je primeraná k predmetu zákazky a poskytne verejnému obstarávateľovi informácie, že uchádzač má praktické skúsenosti s poskytovaním služieb rovnakého alebo podobného charakteru ako predmet tejto zákazky. Požadovaný minimálny súčet cien dodávok za 3 roky je primeraný k predpokladanej hodnote predmetu zákazky.

Uchádzač môže na preukázanie technickej spôsobilosti alebo odbornej spôsobilosti využiť technické a odborné kapacity inej osoby, bez ohľadu na ich právny vzťah. V takomto prípade musí uchádzač verejnému obstarávateľovi preukázať, že pri plnení zmluvy bude môcť reálne disponovať s kapacitami osoby, ktorej spôsobilosť využíva na preukázanie technickej spôsobilosti alebo odbornej spôsobilosti. Túto skutočnosť preukazuje uchádzač písomnou zmluvou uzavretou s touto osobou, obsahujúcou záväzok osoby, ktorej technickými a odbornými kapacitami mieni preukázať svoju technickú spôsobilosť alebo odbornú spôsobilosť, že táto osoba poskytne svoje kapacity počas celého trvania zmluvného vzťahu. Osoba, ktorej kapacity majú byť použité na preukázanie technickej alebo odbornej spôsobilosti, musí spĺňať podmienky účasti podľa § 26 ods. 1 vo vzťahu k tej časti predmetu zákazky, na ktorú boli kapacity uchádzačovi poskytnuté. Ak uchádzač preukázal technickú spôsobilosť alebo odbornú spôsobilosť technickými a odbornými kapacitami inej osoby a počas trvania zmluvy dôjde k plneniu, ktorého sa toto preukázanie týka, uchádzač je oprávnený toto plnenie poskytnúť len sám, alebo prostredníctvom tej osoby, písomnou zmluvou s ktorou toto postavenie preukázal; možnosť zmeny subdodávateľa tým nie je dotknutá.

Skupina dodávateľov:

Skupina dodávateľov musí identifikovať jednotlivých členov skupiny v úvodnej časti ponuky a súčasne uvedie kto bude zastupovať skupinu vo verejnej súťaži. Skupina dodávateľov preukazuje splnenie podmienok účasti podľa § 26 ods. 2 zákona o verejnom obstarávaní za každého člena skupiny dodávateľov samostatne a podľa § 28 zákona o verejnom obstarávaní spoločne. Splnenie podmienky účasti podľa § 26 ods. 1 písm. f) preukazuje člen skupiny dodávateľov len vo vzťahu k tej časti predmetu zákazky, ktorú má zabezpečiť.

Vyhradené zákazky pre chránené dielne alebo chránené pracoviská: Nie

## ODDIEL IV. POSTUP

### IV.1. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

#### IV.1.1. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Voľba: Najnižšia cena

#### IV.1.2. Použije sa elektronická aukcia

Nie

### IV.2. Administratívne informácie

#### IV.2.1. Evidenčné číslo spisu, ktoré prideliť verejný obstarávateľ/obstarávateľ

890/2014/CLaO/PiK

#### IV.2.2. Podmienky na získanie súťažných podkladov a doplňujúcich dokumentov

Lehota na prijímanie žiadostí o súťažné podklady alebo o prístup k dokumentom

Dátum a čas: 01.12.2014 10:00

Úhrada za súťažné podklady

Uvedte: Nie

#### **IV.2.3. Lehota na predkladanie ponúk**

Dátum a čas: 01.12.2014 10:00

#### **IV.2.4. Podmienky otvárania ponúk**

Dátum a čas: 01.12.2014 13:00

Miesto : ŽSR, Klemensova 8, 813 61 Bratislava, zasadačka č. 149

Osoby oprávnené zúčastniť sa na otváraní ponúk : Na otváraní časti ponúk "Kritériá" sa môžu zúčastniť oprávnení uchádzači, ktorí predložili ponuky a neboli vylúčení.

Na otváraní Častí ponúk Kritériá môže byť uchádzač zastúpený štatutárnym orgánom alebo členom štatutárneho orgánu uchádzača, alebo osobou splnomocnenou uchádzačom na jeho zastupovanie. Uchádzač (fyzická osoba), štatutárny orgán alebo člen štatutárneho orgánu uchádzača (právnická osoba) sa preukáže na otváraní Častí ponúk Kritériá preukazom totožnosti a kópiou dokladu o oprávnení podnikateľ, poverený zástupca uchádzača preukazom totožnosti, kópiou dokladu o oprávnení podnikateľ a originálom alebo úradne osvedčenou kópiou plnej moci na zastupovanie. Plná moc na zastupovanie musí byť podpísaná v súlade s dokladom o oprávnení podnikateľ (napr. výpis z obchodného registra).

Termín otvárania časti ponúk Kritériá bude zverejnený v profile verejného obstarávateľa zriadeného v elektronickom úložisku vo Vestníku verejného obstarávania a na web stránke ŽSR.

### **ODDIEL VI. DOPLŇUJÚCE INFORMÁCIE**

#### **VI.1. Zákazka sa týka projektu / programu financovaného z fondov EÚ**

Nie

#### **VI.2. Ďalšie doplňujúce informácie**

1. Súťažné podklady obstarávateľa na vypracovanie ponuky si záujemca môže vyžiadať na základe písomnej žiadosti, doručenej poštovou zásielkou alebo osobne, na adrese obstarávateľa v pracovných dňoch v čase od 8,00 do 14,00 hod. Záujemcom odporúčame, aby zasielali žiadosti aj elektronickou formou, e-mail na kontaktnú osobu (príp. následne aj poštou). V prípade, ak žiadosť o poskytnutie súťažných podkladov záujemca zašle faxom, obstarávateľ požaduje jej potvrdenie aj prostredníctvom e-mailu. Záujemca bude posilať e-mail tak, aby bola zrejماً jeho identifikácia.

2. Verejný obstarávateľ bude organizovať obhliadku miesta, ktorá sa uskutoční dňa 20.11.2014 o 11:00 hod., podrobnosti sú uvedené v súťažných podkladoch.

3. Požiadavky obstarávateľa na predmet zákazky, t.j. požiadavky na predloženie nasledujúcich dokladov:

Uchádzač musí v časti ponuky Ostatné predložiť nasledujúce doklady:

3.1. Platné osvedčenie o odbornej spôsobilosti udelené bezpečnostným orgánom fyzickým osobám na projektovanie a konštruovanie elektrických zariadení v zmysle § 27 vyhlášky Ministerstva dopravy pôšt a telekomunikácií (ďalej len MDPT) SR č. 205/2010 Z. z o určených technických zariadeniach a určených činnostiach a činnostiach na určených technických zariadeniach.

Vyžaduje sa osvedčenie - elektrotechnik špecialista na projektovanie a konštruovanie elektrických zariadení, podľa Prílohy 1, časti 5 Vyhlášky č. 205/2010 Z. z., označenie zariadenia:

-E 2 - Elektrické siete dráh a elektrické rozvody dráh do 1 000 V AC a 1 500 V DC vrátane.

-E 7 - Elektrické dráhové zabezpečovacie a oznamovacie zariadenia.

3.2. Platné oprávnenie na výkon činnosti autorizovaného geodeta a kartografa vydané podľa § 5 zákona č. 216/1995 Z. z. o komore geodetov a kartografov v znení neskorších predpisov.

Oprávnenie musí splnomocňovať autorizovaného geodeta a kartografa autorizačne overiť vybrané geodetické činnosti uvedené v § 6 ods. písm. a), b), c), d), e), f), g), h), i) a j) zákona č. 215/1995 Z. z. o geodézii a kartografii v znení neskorších predpisov. Uchádzač musí predloženými oprávneniami preukázať, že má zabezpečené všetky požadované činnosti.

Pokyny k požiadavkám (požadovaným dokladom):

Doklady v zmysle bodov 3.1. a 3.2. musia byť platné a aktuálne ku dňu ich predloženia a musia byť predložené ako originálne alebo ich úradne overené kópie.

Uchádzač môže pri predkladaní týchto dokladov využiť technické a odborné kapacity inej osoby, bez ohľadu na ich právny vzťah, ktoré bude mať k dispozícii na plnenie zmluvy. V takomto prípade musí preukázať, že pri plnení zmluvy bude môcť reálne disponovať s kapacitami osoby, ktorej oprávnenia využíva na preukázanie týchto dokladov. Túto skutočnosť preukazuje uchádzač písomnou zmluvou uzavretou s touto osobou, obsahujúcou záväzok osoby, ktorej odborné a technické kapacity mieni využívať a skutočnosť, že táto osoba poskytne svoje kapacity počas celého trvania zmluvného vzťahu.

V prípade, že uchádzač tieto doklady v ponuke v časti ponuky Ostatné nepredloží, obstarávateľ vylúči tohto uchádzača v súlade s § 42 ods. 1 zákona o verejnom obstarávaní.

4. Požadovaná lehota dodania predmetu zákazky uvedená v oddieli II.3 tejto Výzvy na predkladanie ponúk je odo dňa nadobudnutia účinnosti zmluvy do zabezpečenia právoplatného stavebného povolenia, vrátane majetkoprávneho vysporiadania. Ide o odhadovanú lehotu dodania, podrobné čiastkové lehoty dodania sú uvedené v zmluve, ktorá je

súčasťou súťažných podkladov. Vykonávať sa bude aj autorský dozor počas realizácie stavby a v súčasnosti tento termín realizácie nie je známy.

**VI.3. Dátum odoslania tejto výzvy**

06.11.2014